

"Duro na queda" em Inglês é...?

(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});



Ser duro na queda, grosso modo, é ser uma pessoa forte e determinada a alcançar os seus objetivos independente de qualquer obstáculo.

É o mesmo que se referir a alguém como “durão” ou “durona”.

“Casca grossa” é também uma opção.

Assim sendo:

Como dizemos “durão” em inglês?

Como dizemos “casca grossa” em Inglês?

Ou melhor, como dizemos “duro na queda” em Inglês?

Para este sentido temos a expressão:

tough as nails ou **hard as nails**

Alguns exemplos:

Ex: She is warm and friendly person, but she is also tough as nails.

Ex: Mike Tyson was tough as nails. Nobody could beat him when he trained properly for fight.

Ex: Do you think Grandad will ever recover? ‘Of course, he’s as tough as nails’

Take care!

/Sítios Consultados/

<http://idioms.thefreedictionary.com/be+as+tough+as+nails> (Consulta realizada em: 22/07/2012)

<http://www.usingenglish.com/reference/idioms/hard+as+nails.html> (Consulta realizada em:

22/07/2012)

<http://www.idiomquest.com/learn/idiom/tough-as-nails>

012)

<http://idioms.thefreedictionary.com/tough+as+nails> (Consulta realizada em: 22/07/2012)

```
(adsbygoogle = window.adsbygoogle || []).push({});
```